

## INFORMATIONS A CONSERVER - A LIRE AVANT UTILISATION

### INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Ce luminaire est un luminaire fixe, pas un luminaire portable. Merci de contacter un électricien professionnel pour l'installation. Ce luminaire doit être solidement fixé au mur à l'aide de vis de fixation.

Adapter le type de fixation utilisé à la nature du matériau où sera fixé le luminaire.

**IMPORTANT!** Toujours éteindre l'alimentation électrique lors de l'installation ou de la maintenance.

Si le câble extérieur souple ou le cordon de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant, son service de maintenance ou toute personne de qualification équivalente, ceci afin d'éviter tout risque.



Pour usage intérieur exclusivement



Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

## INFORMATION TO KEEP - TO READ BEFORE USING

### INSTALLATION INSTRUCTIONS

This lamp is a fixed luminaire, not a portable luminaire. Please contact with professional electrician for installation.

This light must be firmly fixed to the wall with fixing screws

Adapt the type of fixing used to the nature of the material where the light will be fixed.

**IMPORTANT!** Always switch off the mains supply during installation or maintenance.

If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.



Indoor use only



Electrical products should not be disposed of with household waste. Please dispose of them in an appropriate recycling point for electrical and electronic equipment. Consult your local authorities or dealer for advice on recycling.

## GUARDE AS INFORMAÇÕES – LER ANTES DA UTILIZAÇÃO

### INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

Esta lâmpada é uma luminária fixa, não é uma luminária portátil. Contacte um eletricitista profissional para efetuar a instalação. Esta luminária deverá ficar bem fixa à parede teto com os parafusos de fixação.

Adapte o tipo de fixação utilizada à natureza dos materiais onde a luminária será fixada.

**IMPORTANTE!** Desligue sempre a fonte de alimentação elétrica durante a instalação ou manutenção.

Se o cabo exterior flexível ou o cordão deste luminária estiver danificado, deve ser substituído exclusivamente pelo fabricante, o seu serviço de manutenção ou por qualquer pessoa com qualificações equivalentes, isto a fim de evitar qualquer risco.



Uso interior



Os produtos elétricos não devem ser descartados juntamente com o lixo doméstico. Agradecemos que os recicle nos pontos de recolha previstos para este efeito. Consulte as autoridades locais ou revendedor para aconselhamento sobre a reciclagem.

## CONSERVER ESTA INFORMACIÓN - LEER ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO

### INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Esta lámpara es una luminaria fija, no una luminaria portátil. Por favor póngase en contacto con un electricista profesional para la instalación.

Esta luz debe fijarse con firmeza en la pared con ayuda de tornillos de fijación.

Adapte el tipo de fijación que se utiliza según el tipo de material donde se fijará la luz.

**¡IMPORTANTE!** Apague siempre la red de suministro durante la instalación o mantenimiento.

Si el cable exterior flexible o el cordón de esta luminaria está dañado, deberá ser reemplazado exclusivamente por el fabricante, su servicio de mantenimiento o cualquier persona de cualificación equivalente a fin de evitar riesgos.



Uso interior



Los productos eléctricos no deben desecharse con los residuos domésticos. Gracias por reciclarlos en los puntos de recogida previstos a tal efecto. Diríjase a las autoridades locales o a su minorista para obtener consejos sobre el reciclaje.

## HINWEISE ZUM AUFBEWAHREN - VOR DEM GEBRACH LESEN

### INSTALLATIONSANLEITUNGEN

Diese Lampe ist ein feststehender Leuchtkörper, keine tragbare Leuchte. Bitte kontaktieren Sie einen lizenzierten Elektriker zur Installation.

Diese Lampe muss mithilfe von Befestigungsschrauben an der Wand befestigt werden.

Passen Sie das verwendete Befestigungsmittel dem Material an, an dem die Lampe befestigt wird..

**WICHTIG!** Schalten Sie die Stromversorgung stets während der Installation oder Wartung aus.  
Wenn das flexible Außenkabel oder das Netzkabel dieser Lampe beschädigt ist, darf es nur vom Hersteller, von seinem technischen Kundendienst oder von einer ähnlich befugten und qualifizierten Person ausgetauscht werden, um jegliches Risiko zu vermeiden.



Ausschliesslich für innenraume Auswendung



Elektrische Geräte dürfen nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte bringen Sie diese zum Recycling zu einer hierzu vorgesehenen Sammelstelle. Wenden Sie sich an Ihre Behörden oder an Ihren Händler, um Informationen zum Recycling zu erhalten.

## **BEWAAR DEZE INFORMATIE - GELIEVE TE LEZEN VOOR GEBRUIK**

### **INSTALLATIE INSTRUCTIES**

Deze lamp is een vaste armatuur geen draagbare armatuur. Gelieve contact op te nemen met een professionele elektricien voor installatie

Deze lamp moet stevig aan de muur worden vastgemaakt met behulp van bevestigingsschroeven.

Pas het type bevestiging dat u gebruikt aan aan het materiaal waarop de lamp wordt bevestigd.

**BELANGRIJK!** Altijd eerst de elektrische stroom uitschakelen voordat u de lamp gaat installeren of bij onderhoud.

Als de externe flexibele kabel of het snoer van deze lamp beschadigd is, mag de vervanging ervan uitsluitend gebeuren door de fabrikant zelf, zijn onderhoudsdienst of door gelijkaardig gekwalificeerde personen, dat om gevaren te vermijden.



Alleen voor gebruik binnen



Elektrische producten mogen niet weggegooid worden met het huisvuil. Gelieve te recyclen in de daarvoor voorziene verzamelpunten. Informeer bij uw lokale autoriteiten of winkelier over de recyclage van dit product.

## **INFORMAZIONI DA CONSERVARE – DA LEGGERE PRIMA DELL'USO**

### **ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE**

Questa luce è una lampada fissa, non è una lampada portatile. Contattare l'elettricista per installazione

Questa lampada deve essere fissata saldamente al muro mediante viti di fissaggio.

Adattare il tipo di fissaggio utilizzato al tipo di materiale del punto in cui si deve fissare la lampada.

**IMPORTANTE!** Spegnerne sempre l'alimentazione durante l'installazione o manutenzione.

Se il cavo esterno o filo elettrico di questa luce è danneggiato, farlo sostituire esclusivamente al produttore, servizio assistenza o tecnico al fine di evitare rischi.



Usare unicamente all'interno



I prodotti elettrici non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Ringraziamo per riciclare presso idonei centri di raccolta. Contattare le autorità locali o il proprio rivenditore per consigli in merito al riciclaggio.

## **ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ СОХРАНЕНИЕ - ЧИТАТЬ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ**

### **ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ**

Эта лампа является фиксированным светильником, это не портативный светильник. Пожалуйста, свяжитесь с профессиональным электриком для установки

Этот светильник должен быть надежно прикреплен к стене с помощью крепежных винтов.

Адаптируйте тип крепления, используемый в типе материала, который будет установлен светильника.

**ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ!** Всегда выключайте электропитание во время установки или технического обслуживания.

При повреждении гибкого внешнего кабеля или шнура светильника, во избежание любых рисков, он должен быть заменён специалистами отдела сервисного обслуживания изготовителя или иным лицом, имеющим соответствующую квалификацию.



Только для использования в помещении



Электротехническую продукцию не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Спасибо за переработку в пунктах сбора, предусмотренных для этой цели. Проконсультируйтесь с местными властями или обратитесь к дилеру за консультацией по утилизации.

## **PRZED UŻYCIEM PRZECZYTAJ ULOTKĘ. ZACHOWAJ JĄ NA PRZYSZŁOŚĆ**

### **INSTRUKCJA MONTAŻU**

Lampa nie jest lampką przenośną. W celu montażu zalecamy kontakt z profesjonalnym elektrykiem

Lampę należy bezpiecznie przymocować do ściany za pomocą śrub mocujących

Mocowanie należy dostosować do rodzaju materiału, na którym ma zostać zainstalowane oświetlenie.

**WAŻNE!** Należy zawsze wyłączać zasilanie podczas instalacji lub konserwacji.

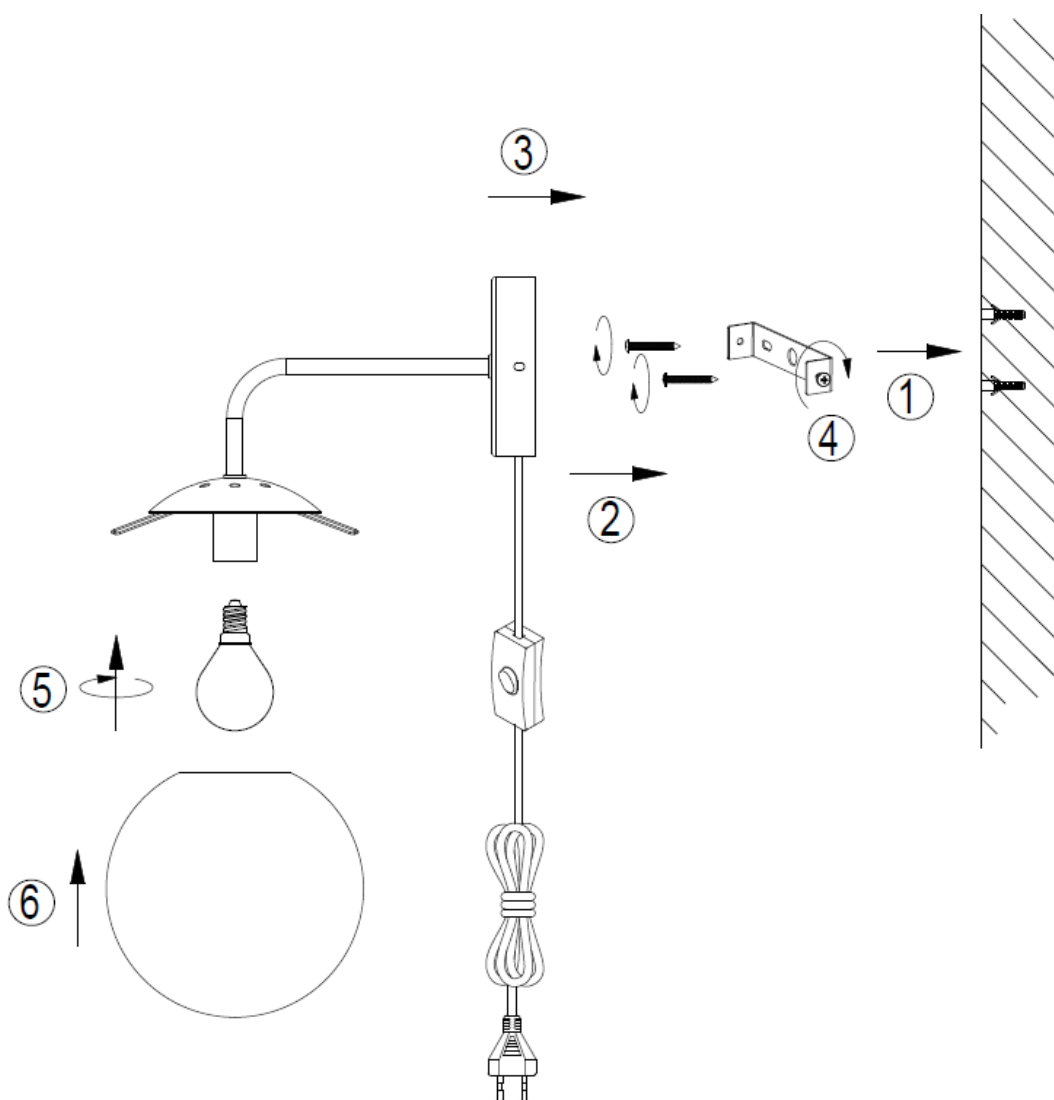
W przypadku gdy zewnętrzny elastyczny przewód lub przewód zasilający lampy jest uszkodzony, może być wymieniony tylko przez producenta, serwis techniczny lub przez odpowiednio wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć ryzyka.



Tylko do użytku w pomieszczeniach

Produkty elektryczne nie mogą być wyrzucane razem z innymi odpadami domowymi. Należy je zatem oddać do odpowiedniego punktu zbiórki w celu utylizacji. Aby uzyskać poradę odn. recyklingu należy zwrócić się do lokalnych władz lub sprzedawcy.

**INSTRUCTIONS D'INSTALLATION/ INSTALLATION INSTRUCTIONS/ INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO/ INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN/INSTALLATIONSANLEITUNGEN/ INSTALLATIE INSTRUCITIES/ INSTRUZIONI DI INSTALLAZIONE/ ИНСТРУКЦІИ ПО УСТАНОВКЕ/ PRZECZYTAJ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ PRZED UŻYCIEM I ZACHOWAJ JĄ NA PRZYSZŁOŚĆ**



Ref.: 190664  
J.J.A.  
4 rue de Montservon  
95500 Gonesse  
France